

Dansk



Sådan opsættes "SongPal"-appen

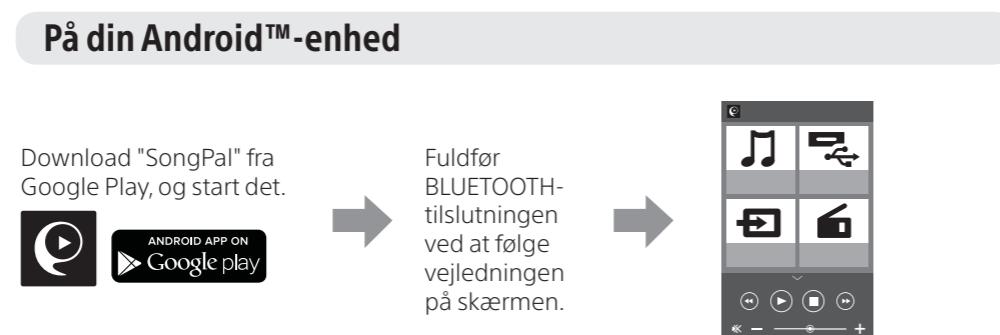
"SongPal" er en gratis dedikeret app til smartphones, der gør det muligt at nyde musikindhold på dit lydsystem eller din smartphone ved brug af en trådløs BLUETOOTH®-tilslutning.

Følgende er nogle af appens funktioner.

- Vælg musik og kontroller afspilningen på forskellige musikkilder i kombination med funktionerne i dit lydsystem og en "SongPal"-forberedt smartphone.
- Betjeningen af lydindstillinger, strømstyring og andre funktioner er nemme og intuitive.
- Browsing af genkendeligt indhold og visuelle, brugervenlige musikafspilningsfunktioner gør navigationen nemmere og sjovere med din smartphone.

Appen er tilgængelig i både Google Play™ og App Store. Søg efter "SongPal", og download den for at finde ud af mere om de praktiske funktioner.

Dette system er kompatibelt med "SongPal" version 3.0 eller nyere.



Suomi



SongPal-sovelluksen valmisteleminen käyttöä varten

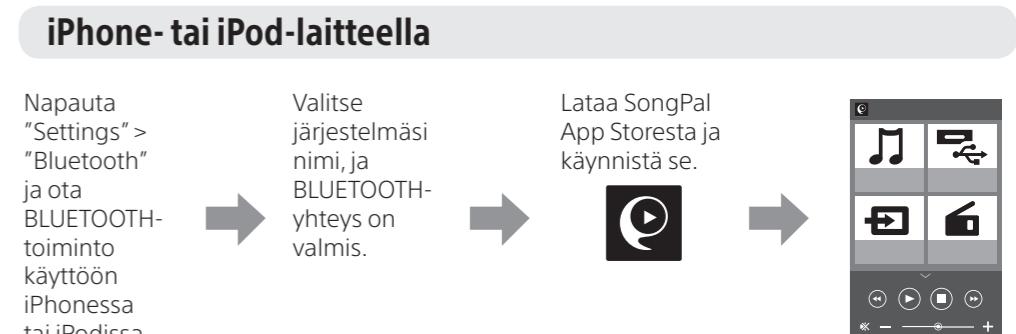
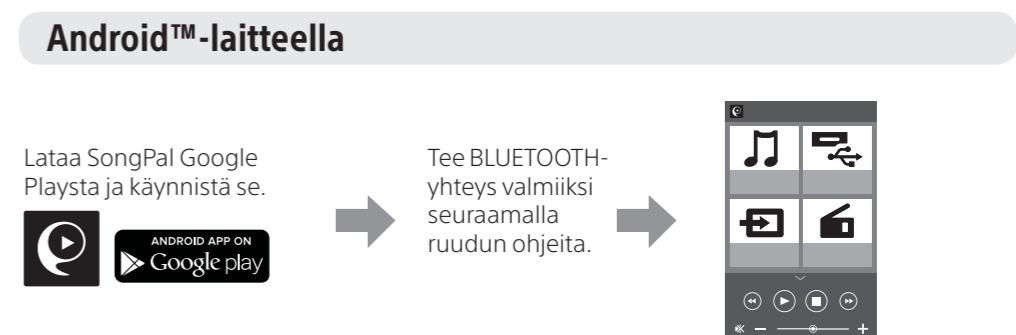
SongPal on ilmainen älypuhelinsonvellus, jolla voi nauttia oman järjestelmän tai älypuhelimen musiikkisäällöstä langattomalla BLUETOOTH®-yhteydellä.

Sovellus tukee esimerkiksi seuraavia toimintoja.

- Valitse eri musiikkilähteistä musiikkia ja ohja sen toistoa audiojärjestelmäsi toiminnoilla ja älypuhelimella, jossa on SongPal-valmius.
- Ääniasetusten, virran ja muiden toimintojen käyttö on helppoa ja intuitiivista.
- Helposti tunnistettavan sisällönselaus ja visuaalisesti helppokäytöisten musiikkitoistotoimintojen ansiosta navigointi älypuhelimella on entistä helpompaa ja nautittavampaa.

Sovellus on saatavana Google Play™- ja App Store -sivustoista. Tee haku nimellä SongPal ja lataa sovellus, niin saat lisätietoja sen kätevistä ominaisuuksista.

Tämä järjestelmä on yhteensopiva SongPal 3.0:n tai sitä uudempien versioiden kanssa.



BLUETOOTH®-varemærket og -logoer er registrerede varemærker, der er ejet af Bluetooth SIG, Inc., og eventuel brug af sådanne varemærker af Sony Corporation er underlagt licens.

Android og Google Play er varemærker tilhørende Google Inc.

iPhone og iPod er varemærker tilhørende Apple Inc., der er registreret i USA og andre lande. App Store er et servicemærke tilhørende Apple Inc.

Alle andre varemærker tilhører deres respektive ejere.

BLUETOOTH®-sanamerkki ja Bluetooth-logot ovat Bluetooth SIG, Inc:n omistamia rekisteröityjä tavaramerkkejä, joita Sony Corporation käyttää lisenssillä.

Android ja Google Play ovat Google Inc:n tavaramerkkejä.

iPhone ja iPod ovat Apple-yhtiön tavaramerkkejä, jotka on rekisteröity Yhdysvalloissa ja muissa maissa. App Store on Apple Inc:n palvelumerkki.

Kaikki muut tavaramerkit ovat omistajiensa tavaramerkkejä.



* 4 5 7 1 0 3 9 2 1 * (1)

4-571-039-21(1) (DK-FI-NO-SE)

© 2015 Sony Corporation

Norsk



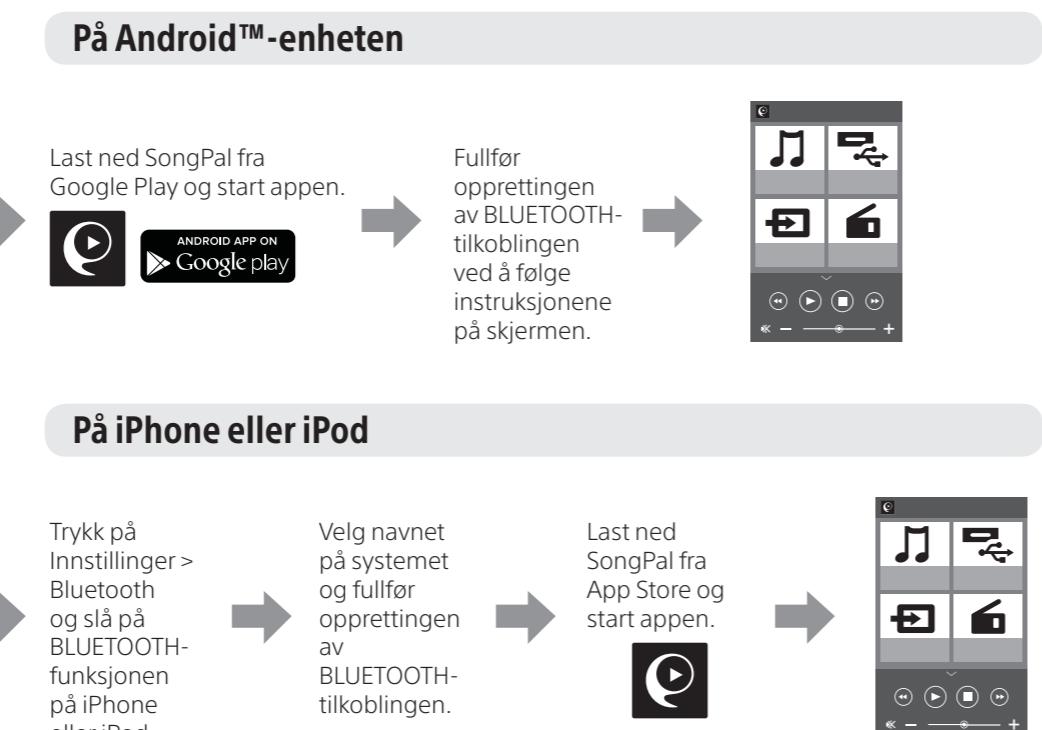
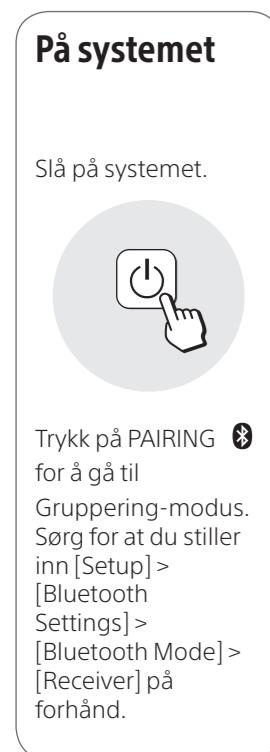
Konfigurere SongPal-appen

SongPal er en gratisapp for smarttelefoner som lar deg nyte musikk på systemet eller smarttelefonen, ved hjelp av en trådløs BLUETOOTH®-tilkobling.
Her er noen av funksjonene i appen.

- Velg musikk og kontroller avspilling på de ulike musikkildene ved hjelp av funksjonene i lydsystemet og en SongPal-kompatibel smarttelefon.
- Bruk av lydinnstilling, strømkontroll og andre funksjoner er enkel og intuitiv.
- Funksjoner for dynamisk gjenkjennelig innholdssøk og enkel musikkavspilling gjør navigering enklere og mer praktisk med smarttelefonen.

Appen er tilgjengelig både fra Google Play™ og App Store. Søk etter SongPal, og last ned appen for å finne ut mer om de praktiske funksjonene.

Dette systemet er kompatibelt med "SongPal" versjon 3.0 eller nyere.



BLUETOOTH®-merket og -logoene er registrerte varemerker for Bluetooth SIG, Inc., og enhver bruk av slike merker hos Sony Corporation er under lisens.

Android og Google Play er varemerker for Google Inc.

iPhone og iPod er varemerker for Apple Inc., som er registrert i USA og andre land. App Store er et tjenestemerke tilhørende Apple Inc.

Alle andre varemerker er varemerker for sine respektive eierne.

Svenska



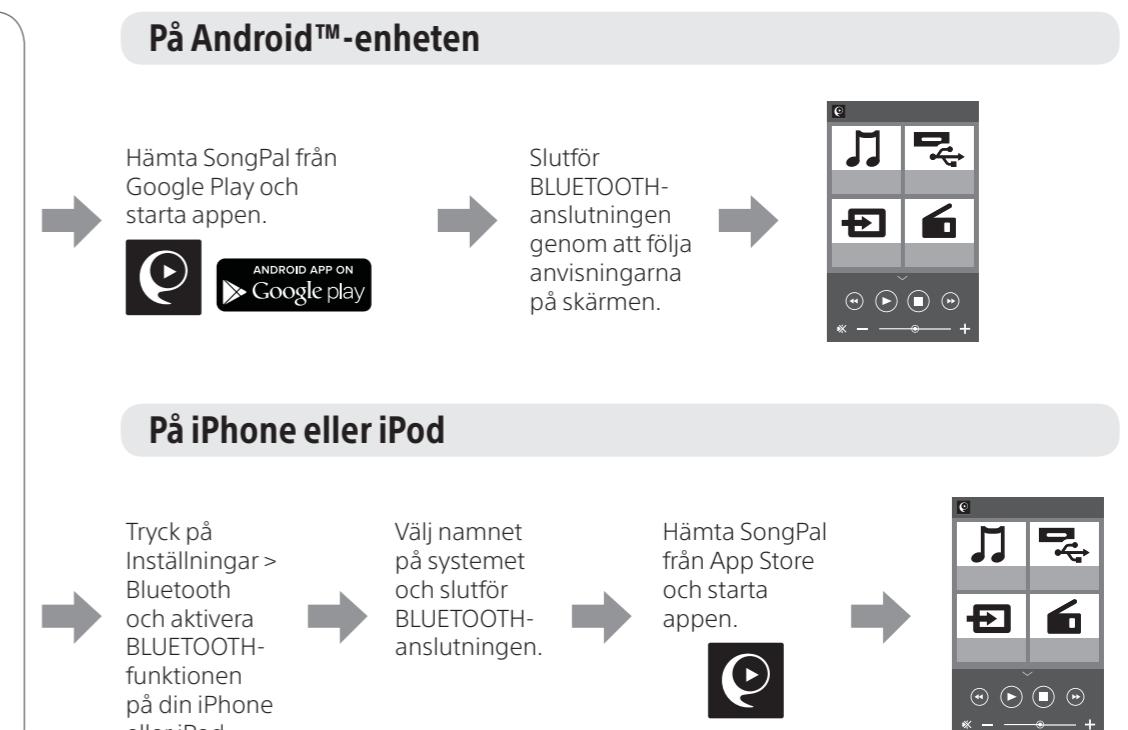
Konfigurera appen SongPal

SongPal är en kostnadsfri app för smarttelefoner. Med den kan du lyssna på musikinnehåll på systemet eller en smarttelefon via en trådlös BLUETOOTH®-anslutning.
Exempel på vad du kan göra med appen:

- Välja musik och styra uppspelning av olika musikkällor i kombination med funktionerna på ljudanläggningen och en smarttelefon med SongPal.
- Hantera ljudinställningar, strömkontroll och andra funktioner på ett enkelt och intuitivt sätt.
- Navigera enklare och smidigare med smarttelefonen tack vare tydlig sökning i innehållet och lättanvända musikuppspelningsfunktioner.

Appen finns både på Google Play™ och i App Store. Sök efter appen SongPal och hämta den till smarttelefonen, så kan du se fler praktiska funktioner.

Systemet är kompatibelt med SongPal version 3.0 eller senare.



BLUETOOTH®-logotyperna är registrerade varumärken som tillhör Bluetooth SIG, Inc., och all användning av dessa logotyper av Sony Corporation sker under licens.

Android och Google Play är varumärken som tillhör Google Inc.

iPhone och iPod är varumärken som tillhör Apple Inc. och är registrerade i USA och andra länder. App Store är ett tjänstemärke som tillhör Apple Inc.

Alla övriga varumärken tillhör respektive ägare.